

# الإيضاح في أسرار النكاح

تأليف :

الشيخ القاضي عبد الرحمن بن نصر الشيرازي

(ت : ٧٧٤ هـ)

رحمه الله تعالى ونفعنا به في الدارين

جمع وترتيب :

ابن حرجو الجاوي

غفر الله تعالى له ولوالديه ولأجداده ولشايخه ولجميع المسلمين

بسم الله الرحمن الرحيم

قال الشيخ عبد الرحمن بن نصر بن عبد الله الشيرازي لما ذكرنا في كتابنا هذا  
المقدم في معرفة الرجال الذي فيه البهائم المعين على إجماع من الأقدمين والأدوية  
والحنن والحوالات والمسوحات والنفحات وغير ذلك من الأسرار الخفية  
بالرجال رأينا أن نذكر في هذا الجزء شيئا في أسرار النساء التي تدعو إليها  
ويوجب الجلب البهيم ويحيي إلى بعولتهن من الغر والخضابات والأدوية  
الشفقات وغير ذلك من الأسرار الخفية التي سنصفها في أبوابها إن شاء الله  
وقد جعلنا هذا الجزء أيضا في عشرة أبواب يأتي ذكرها فيها **الباب الثاني**  
في معرفة ما يستحسن أن يكون في المرأة من الأوصاف الجيدة في كنهتهن وأخفها  
**الباب الثالث** في معرفة العلامات التي يستدل بها على النساء في الحكم عليهن  
في كثرة الشهوة وقلة الشهوة **الباب الرابع** في معرفة الأدوية الحسنة للقون والبشرع  
والطهارة للصحة والعز وغيره **الباب الخامس** في معرفة الأدوية التي تسرع نبات  
الشعر ونظوله والخضابات التي تحسن لونه ونزولها وما ينفذ من نباته **الباب**  
**السادس** في الأدوية التي تجلو الأسنان ونزولها ونزولها ونزولها ونزولها **الباب**  
**السابع** في الأدوية التي تسرع البدن وتغلبه **الباب الثامن** في الأدوية التي تطيب  
في خضابات الكف وقروح الأصابع **الباب التاسع** في الأدوية التي تضيق فروج النساء وتغضون  
رأحة البدن **الباب العاشر** في الأدوية التي تضيق فروج النساء وتغضون  
**الباب الحادي عشر** في معرفة خواص بجنة من فنون شتى **الباب الثاني**  
في معرفة ما يستحسن أن يكون في النساء من الأوصاف الجيدة في كنهتهن وفي

أعضائهن **قال** لما كان كال المرأة وحسن تناسب تركيبها وتراسف  
أوصافها هو اعظم دواعي الرجل اليه وطيبها واحببها هو ثم عند النظر إليها والذوق  
في حال مقابلة ذكرنا في هذا الكتاب ما يخدم من الأوصاف المستحسنة في النساء  
بحيث إذا وصفت به المرأة كانت فائقة الحال موصوفة بالكمال وإذا نقص  
شيء من ذلك نقص من جاهها بقدره وتقل ما ينبغي ذلك بكمال في العراق وأجوة  
وقد أجمع أهل المعرفة على أن الذي يخدم وجه المرأة ويدهنها من السواد أربعة أشياء  
وهو سواد شعر راسها وسواد شعر أشفار عينيها وسواد شعر حاجبيها وسواد  
شعر ناظريها ومن البياض أربعة أشياء بياض لونها وبياض بياض عينيها  
وبياض أسنانها وبياض مفرقها ومن الخمر أربعة أشياء خمر اللسان  
وخمر لحم اللسان وخمر الشفتين وخمر الوجنتين ومن الندور أربعة  
أشياء ندور الوجه وندور الراس وندور الكعب من غير تنويف وندور  
الابتين ومن الطول أربعة أشياء طول العنق وطول القامة وطول الشعر  
وطول الأصابع ومن السعة أربعة أشياء سعة الجبهة وسعة العنق وسعة  
الصدر وسعة ما بين الوركين ومن الضيق أربعة أشياء ضيق الخنجر والابتين  
والسرقة والفرج ومن الصغر أربعة أشياء صغر الفم والكفين والقدمين والقدمين  
ومن العظم أربعة أشياء عظم اليد والباطن والفرج ومن الكبر أربعة  
كبر عظمها وفرجها ورأسها وابتها ومن يمتنع أن يكون كبري الراس مستويا  
مستويا لا يكون القدم معتدلا لا يهزل مفرط ولا يسم مفرط ويكون اللحم صلبا  
وأما اللون أما بياض مخمر وأما سم مخمر وتكون الأطراف جساما رطبة والروح



خفيفة مثله الشمر فان الشمر احد الوجوه من ويكون ملحة الصبي فانه اول  
 ما يتجلبب به المرأة الموقد للرجل ويكون الطرف اذعي والسفر البلي والحابب  
 ازجاو الكفل مزيج وتكون رقيقة الكلام شبيهة النعنة وان تكون عظامها  
 غامضة لا اتردها ولا اخطروا في بارودها انفق بنو شيان على ان ام اياس  
 بنت عليم الشيباني كانت من احسن النساء صون ولايكاد ان توجد امرأة  
 في زمانها احسن منها في كبرها ولا في كبرها وسند كبرها كبرها في خلقها  
 حدث المدراسي عن شيبان ان الحارث بن الكندي بلغه ان ام اياس بنت عليم  
 الشيباني تشبه على عقل كامل وجمال واقر بنعت امرأة كندية يقال لها خصام  
 وكانت خصام ذات عقل كامل وراي ثاقب فعال لها يا خصام ان رسول المرء  
 مبلغ عقله وبالرسول يعتبر عقل المرسل وقد بلغني ان ام اياس بنت عليم  
 الشيباني ذات عقل فاني وجمال رايها فانطلق حتى يابني بصفتها و  
 نفس مع فتها وانبارك ان يقتصر على الطرح دون البقيس فانطلقت خصام  
 حتى انت ام الجارية ومن اعادة بنت الحارث بن كبر الشيباني فاجرتها  
 باقني جاءت له فقالت شاكسة الجارية فانتها وتاملت خلقها ثم انها لم تنطق بها  
 فعرفت مواردها كلامها ومصارف عقلها فخرجت من خدرها ومن يقول ان الحارث من  
 كشف القناع فارسلها مبدلا ثم انت الحارث فقال ليها ما وركا يا خصام فقالت  
 هي كما قال عكرمة بن القيس فقال يا صبي يطور ابي شيئا وشيئا فقامت  
 ابنت اللعين ان لها فرعا كاذبا بل جعل المتطورة فاذا ارسلته كان لغنا قيد  
 مطووع اسفل منه جهنة كالمراة المصقولة مشرفة كاشرة في الدوبلة اسفل منها

عينا جهم لم يطرها قاض ولا قسوت بياضها كبا من البحر اللينق وسواها  
 كسودا ومن العشق بينهما انت كذا السيف المصقول لم يخبث به قهر ولا  
 ارزي به طول حنت به رجستان كما الارجران في محض بياض كالبحان  
 ونم كركلن مانه فترشبه بالدر زعم اسنانه يتقاسم لسان ذو جلال وبيان  
 حركه عقل واخر وجوارح اضرة تليق وونه لبقان كالزبد كلبان وبقا  
 كالشند ركيطة عتيق ذي نعومة خضنة نظمة كانه عتيق ابريق فضة نصبت  
 في حجر كانه المرافة وحذر من شدة لم يراه يتصل به خضد ان مد ملجى كانه  
 في نقابها اللؤلؤ والدرج ان يعتد فيها ساجدان لا يرى فيها زندان لمع  
 بينهما لسان فيها بنانان كالقضنة فنت بالعقبان وتديان كحج عاج يضي  
 بها اللؤلؤ الدراج بين ذلك عطن كالقبا على المدحجة كحيط بها بياض كالقبا طين المدحجة  
 مدس من مهابل خضر يكاد لولا يكاد رحمة العبد يغيب في كفل ينفذها اذ هي قفا  
 ويوقظها اذا من المنومة رامت بحملها فخذ ان مد ملجى وساقان اذ وان لم يحل زكر  
 كله قد مان لطيفان محذرة ان كده الانسان ثباتا كانه كيف يصغرهما ولطفها  
 يطيقان حل ما خوفيها واما ما وراة فكلت بها الملك فاني تركت ذكره قال  
 فبعت الحارث الى ابيها وخطبها منه فزوجهها لم تخطب عنده وهذه الاوصاف  
 التي بها تكون المرأة جميلة حسنة وهو المطلوب من النساء والمد اعلم بالصواب  
**باب السبعة في ذكر العذابات التي يشهد بها الرجل على نزع النكاح**  
 وفي الحكم عليها من بكثرة الشقاق وقلةها وخبر ذلك في طريق العزلة فقال ابو بكر النخعي  
 والخبر ان النساء اذا كان غم النساء واسعا كان فرجها واسعا اذا كان صغيرا كان



فزجها صغيرا مضيقا واذا كانت شفتها غلظا كما استكتا ما غلظا وان كانت شفتها  
 العليا كحقة كانت استكتا فارقا وان كانت السفلى صغيرة كان فزجها  
 جافا منظره طويلا واذا كان لسانها كانه مقطوع الرسل كان فزجها كالمطبوخة  
 وان كانت خديها الاثني فميلة الرعية في الشكاج وان كانت طويلا في  
 فانها رابية الفرج قليلة الشعر وان كانت صغيرة الفرج فانها خامضة الفرج وان  
 كانت المرأة كبيرة الوجه غليظة العنق ومن ذلك على صغر الوجه وكبر الفرج  
 وضيقته واذا كثر لحم ظهر فزجها وظاهر يديها عظم فزجها وحظيها عند  
 زوجها وان كانت المرأة نبيلة الساقين مدبرتهما في صلابتها فانها شديدة  
 الشهوة لا ضبر لها على الشكاج وان كانت المرأة حارة الجثة اذا حبستها في  
 كل وقت وكانت حراء الغم صلبة النريس غير متدليس مولد رخص صلبة  
 البحر فهدية لاشي اضطر عند ما من الشكاج شدة شفتها والنداء بالوطي واذا كانت  
 المرأة حراء اللون زرقاء العينين فهي شديدة الشهوة واذا كانت كسرة الفك  
 خفيفة الحركة فهي شديدة الشبق ايضا واذا كانت المرأة مشغوفة بالقنا  
 الا كان كانت كذلك اذا كانت زرقاء العينين دل على خفي الغلظة فيها وكذلك  
 غلظ الشفتين وقد يدل غلظها على شدة الاسكنين ويدل رقتها على قلة  
 الشهوة للشكاج والعين الكحل لا تدل على الغلظة وضيق الرحم وصغر  
 البعير مع عظم الاكتاف تدل على خفي الفرج وتنبؤ العينين الى ناحية القفا  
 يدل على سعة الفرج واعلم ان النساء الشهوة اعضاء طبقات لكل  
 صنف منهم رتبة في الشهوة لا تصلح الالهة ولا تحصل لها كال الشهوة الالهة

في قوله  
 في قوله

وما ذكر من الاصناف لكل صنف من الرجال صنف من النساء قال اهل الحق  
 التجربة وعلماء البهائم ان النساء اللزقة والمختمة والكرفاء والمختمة  
 والشعرا والمختمة والعقرا وهذا اصناف لا يفرق لذة الجماع الا بما ذكره  
 انشاء الله اما المختمة فهي المختمة الفرج بالشم وبهذه لا تجد لذة الجماع الا  
 بالذكر الطويل الذي يبلغ اقصى الفرج والذكر الطويل الذي على اصبعه قد  
 الهندى مضبوطة اي ثلثة قبضات والمختمة طول ثمانية اصابع اي نقصان  
 والصغير ما كان طول خمسة اصابع اي قبضة واحدة ونصف واما اللزقة  
 فهي التي تنظر فزجها الى ما حوت جوانبه الذي قل الشحم فيه وهزل بعد ما سهرت  
 ملتصقا عليها مسترخيا لعدم شحم وهذا يكون في المرأة الكهلاد ولا تجد لذة  
 الشكاج الا بالذكر الغليظ الغبير الذي يرد ما انصق منها الى جوفها الا ولي  
 وليس لها ارب في غير ذلك اما العقرا فهي التي قد تغفر فزجها لا تخكام  
 شهوتها وانفراط الشبق وعدم الجماع وهذه لا يشق ما بها غير الذكر الغليظ الكبير  
 الغنشة ليست منها موضع التقعر ويعمل الى موضع اللذة واما الكرفاء فهي  
 التي قد عريت جوانب فزجها وبعدت منافاة ما بين اسكنينها واكثر ما يكون  
 ذلك في النساء الطوال وحاجبة ذلك لا تجد لذة الشكاج الا بالذكر الطويل  
 العريض لا يجد لغيره لذة وحاجبة هذا يكون سببة الخلق مشدودة  
 عند الجماع وذلك لتغير الرجل من بلوغ لذتها وقل ما ينزل لها شهوة واما  
 المختمة فهي التي استغل فزجها واعلاها شي واحد مع قسبة شهوتها وسرعة  
 انزالها وهذه ليس احب من الرجل السريع الانزال ومنى طال جماع الرجل

والعقرا



لها وابطال انسابه وجدت ذلك لما سجدوا ووجعا. واما الشفران  
التي قد جفت طم جانبي فرجها وشفر جانبه وغلقت فلم يبق شيء اوقع خند  
الجماع لهن واولق من الذكر الطويل الرقيق سيما اذا كانت مائلة الى الجانب  
الذي فيه خدامه اللحم متى لم يكن على جنبها لم يجد الجماع لذة ولم تستر لها  
شهوة. واما المتخفة فهي الغليظة حيطان الفرج من خارجة الغليظة  
الاشلاء من داخله وفيه من داخله رجاء التي قد انخفضت فيه الشهوة  
من قلة الجماع وبهذه لذة الجماع الا بالذكر الصلب الشديد ولا يبيها سواه ولا  
يستل لها شهوة بغيره. واما الغفيرة فهي التي اتسع فرجها من قسطا وطوية  
وتبرد داخله وبهذه لا تجد لذة الجماع ولا يستل لها شهوة الا بالحق لانه  
يحيى طاهر فرجها بذلك فتعوز الخواص فيه فيستل شهوتها واما جماع الرجل فلما  
جد عنه لذة واحلم النساء الروميات اظهار ارجاعا من غيرهن والانداسات  
احد صور او اذكر راحة واحمد عاقبة والطيب ارجاعا ونساء الترك والان  
اقدرا رجاعا واسرع اولاد او اسودا اخلاقا والسند والهند والصقاله  
اكثر ارجاعا واولق وجونا واشد حقا واسخن فعولا واسود تبريرا واعظم نقشا و  
اقدرا رجاعا والزيج ابلد واغلظ واذا وقعت منهن الحسناء افلا يورن بها  
شي من الاجناس وابدانهم انهم من ابدان غيرهم والملكيات ثم حسنا والجماع  
من هذه الاجناس غيرهم من بذوات الدان كالانوان من غيرهم والبهيمة  
اشد غلة وسبقا الى الجماع والبغديات اجلب شهوة الرجل غيرهم و  
احسن لستخافا وجماعا والجمليات اشد ابدانا واصلب رجاعا والشاميات

اوسط النساء والاندلس في الاستمتاع من سائر الاوصاف ومن اراد السكينة حسن  
الفرج وطيب المنطق فعليه بالعراقيات ومن اراد الجانية الولد فعليه بالاناسيات  
والعوريات احسن احر الا من جميع الاجناس التي تقدم ذكرها واعلم ان  
النساء على ثلث احزاب هي الحديثة التي لم تراهق والعاقب التي لم يتكامل  
مشايها والمثانية الثياب والتي ينسهر به وبس النصف والتي قد  
حاربت نفسها واما الحديثة فطبيعتها العذوق طريكة بل سالت عنه وقلته  
الكتان لما خرطت وقلة الحياء وضم البنان عندهم تلقاهم الرجال والنساء  
واما العاقب التي لم يتكامل فيها الثياب فانها تستر بعض الاستنار وتظهر بعضها  
اذا كانت حامله سدا وهي التي تعلق فداياها وبداها شي من الحياء وهي  
سبعة الانواع واما المثانية سبابا فهي كاملة الخلقة حسنة الادب كثير  
الحياء خفيفة الطرف واما التي بينها وبين النصف فتجيب ان يظهر منها  
كل حسنة وهي العجينة كلامها المتعصبة بغيرها ولا شيء عندنا شي من الوقار  
وهي الودود والودود واما النصف فهي التي وحضها الشيب غلب عليها  
ابياض وهذه قد استر في حياء وانطق بنور مجتها وتكون كثيرة الملاحظة  
للرجال متعلقة الى العز مؤثرة رضاه في جميع الملامح مخيبة اليه بالنعش  
والخضوع وهذه الاصناف لا ينبغي للرجال ان يتزوجوا سواهم ولا  
يتكلموا عدلين فان ما جاوز هذه الاصناف الحسنة لا منفعة فيهم ولا  
لذة في نكاحهم وقد شتم النساء في النكاح على ثلثة عشر صراخنة  
ضروب شتى وبه ولا يردن سواه وخمسه ضرب لا يجتره ولا يردن



ولا يعلل اليه وتلاذض ضرب مختلفين احدهم فيه فالتواني يستهين به  
ويعلن اليه ولا يذرون عليه شيئا فهي التي بين الشباية والنصف الطويلة  
والقصيرة وغير ذات البعل واما التواني لا يستهين به ولا يعلل اليه فهي  
التي لم تراجق والقصير والمنحمة والوجه الفرج والبياض والرمولة وذات  
البعل الملائم لا يجيبهن غير الغم والقبيل والمفاكهة والحديث المزاج والبنو  
والفناج في ما دون الفرج واما الضروب الثلاثة التي يختلف احدهم فيها فهي  
الحديث والفتاة والنصف التي بين الشباية والحديث فالحديث كره الجماع  
بعض الاكرام والشباب اذا استعطف بالخلق واظهر المحبة دعا ما الى الشهوة  
وبغير ذلك لا يقبل اليه والنصف بينهما من الرجال كثرة الحياة فاذا بسطت  
بالمرأة وطول الدواخلة تحركت شهواتها ومات الى الجماع **والمرء**  
ان النساء في الانزال على المنة اضر بالسرعة والبسطة والبهطية والمنسطة  
فاما الطويلة والقصيرة فانها يسرع في الانزال والقصيرة والوجه الفرج بطشان  
الانزال والتي بينهما فعلى نرسطة في ذلك علامة وقت الانزال من المرأة ان قوت  
طرفها حتى تغير عينا مثل حين البرقع كان بها وسنا ويعرض لها عند انزالها ان  
يشكح لونها وربما انشعج جدا وعرق جبينها وتشتخي مفاصلها وتستحي ان يرى  
وجهها وبأخذها من يعلو نفسها وتغض بوجهها وتكفي الرجل من فرجها و  
تلتصق بمن شهوة الشهوة كل هذه من علامات انزالها ويصدقها تكون البسطة  
فان علم ذلك ومعنى اجتمع الانزال ان الى اما ان في وقت واحد كان ذلك هو الغاية  
في حصول اللذة وتأكيد المحبة والعطف فان اختلط اختلاطا فانيا كانت اللذة

المودة على قدر ذلك وقد جعل بعض علماء الفباء فروج النساء على ثلاثة اقسام  
كبير وصغير ومتوسط مثل فروج الرجال ثم جعل لكل قسم منها كناية فالكبير مزاج  
الرجال يسمى شيلا والوسط حصاتا والصغير كيشا وسمى الكبير من فروج النساء  
فيله والوسط رملكة والصغير نجمة وجعل اللذة في ذلك تنقسم على ثلاثة اقسام  
فالاول يحصل به الموافقة وقضى الحاجة والثاني فان اللذة بينهما تكون بسيطة  
الحال والثالث لا يحصل به موافقة ولا توجد له لذة بل يحصل الغم للمعاينة  
وذلك ان القسم الاول هو ان يلقي القليل القليل وكذلك كل من قضى حبه فذلك  
غاية الموافقة لكامل اللذة والثاني هو ان يلقي الاول والثالث من الهتين فبدا  
مكون فيه اللذة متوسطة والثالث هو ان يلقي القليل النجاسة وكل من قضى حبه وهو  
تقطع العشق منهما ولا توجد له لذة بينهما ولا يجد احدهما لصاحبه لذة وما  
اقرب تباعد بها واسرع العرق بينهما وقد ذكرنا في هذا الباب من الاسرار الخفية  
ما فيه كناية **الباب الثالث في معرفة الادوية المنة للون والبشر**  
**والحن** للوجه **قال المؤلف رحمه الله** ما كانت الزينة في الوجه منقطة فافضل  
في الحال الخلق ما يكمل الوجه والبشر من البياض والحرارة والنقا وكان ذلك في كمال  
سهيو الرجال عند نظره الى وجه المرأة واعظم دواعي موافقتها ذكرنا في هذا  
الباب من الفضولات المنقبة والعمر الخمر الزايدة في حسن اللون وصفاء البشرة  
ما يحصل به الكفاية وبلوغ الارادة وهو فضلان **الفصل الاول في معرفة لونها**  
المختدة لهذا الباب وهو رقيق الشعر ودقيق البقا والنعرة ودقيق الحصى  
النعرة ودقيق العنبر ودقيق الترمس ودقيق الكرسة ودقيق الارتر



واللحم والجذو وبذر الخيار والبطلح والفرج والنجلى وبذر الجرجير وقشور البيض  
 وطحين الصدف والفسطاط والحردان ومبجبت القطب والزعفران والزرنج والاسفند  
 والاحمر والمصطكى والكسرة والبس والمفل والكنذر والراكم والاسفند والاسفند  
 والاصفر ونحو السمك والانزوت ونحو العصافير والاسفند وما اشبه ذلك ويؤخذ  
 احوال في تركيب الحذلات وجميع ادوية الوجه من البخر وغيره فاعلم ذلك منه  
**صفة شول** جيد يصفى الوجه وينقى البشرة يؤخذ باقلا ومفتش وكرسنة  
 ونرس وبذر قمل وبذر بطيخ وفشر حصص ونشا من كل واحد جزء ويجمع  
 انفرادا ويخل ويسحق فانه غايه **صفة شول آخر** ينقى البشرة والوجه  
 ويصفى لونه يؤخذ النشا والكسرة بسحقان كحليب طري ثم يصفى في الظل  
 ثم يصفى في الشمس ويسفلان عند الحاجة فهو غايه **صفة شول آخر** يؤخذ دقيق عرك  
 ودقيق حصص ونشا وانزوت ومصطكى وبورق من كل واحد جزء وبورق  
 الجرجير ونعم ويصفى ويخلط ثم ينسل به الوجه عند القيام من النوم فانه ينقى الوجه  
 نقا **صفة شول آخر** يزبل الكلفت من الوجه يؤخذ بورق ارمني جزو  
 ولوز حلو جزوان يدقان ناعما ويطلق به الوجه **صفة طلاء** للشفى يؤخذ  
 وخرس بالسوية يدقان ناعما ويطلق به الوجه فانه ينقى الوجه  
**صفة طلاء آخر** للشفى يؤخذ من اصل السوسن جزو ومن قشور العصافير جزوان  
 والفسطاط ثلثه اجزاء يدق الجميع ناعما ويجمع ويخل بمزج ماء ويطلق به الوجه  
 من الشفاء ينسل من الغداة بما في الخالة **صفة طلاء آخر** من النقرس والطف  
 يؤخذ بذر بطيخ وقشور اصل القصب من كل واحد خمسة دراهم وبذر قمل وبذر

وبذر قمل وبذر جرجير وكندس من كل واحد درهمان يدق الجميع ناعما ويطلق النخل  
 ويطلق به الوجه من الليل ثم ينسل من الغداة بما في الخالة فانه نافع ان شاء الله  
**الفصل الثاني في معرفة الغر المحن للوجه والبشرة في ذلك صفة**  
 جيدة تصفى الوجه يؤخذ زرنج اصفر وخرم من كل واحد جزء واحد جزء ويجمع  
 ينسل البقر ويطلق على الوجه وينسل من الغداة على البشرة فانه جيد نافع ان شاء الله  
**صفة اخرى** يؤخذ بورق وورق الاس الاضر يدق ومثله دقيق كرسنة ويصفى عليه  
 اما ويطلق عليه حتى يصير مثل العسل ويطلق به الوجه **صفة اخرى** يؤخذ شع  
 ابيض وكافور ونجم حلي من كل واحد جزء وبنادق الشحم بدس ورد وبنادق  
 عليه الشع والاسفند اجزاء ثم يطلق على الوجه من شبة وينسل من الغداة بما في الخالة  
 نافع ان شاء الله **صفة اخرى** نهائية في تنقية الوجه يؤخذ زرد العصفور يطبخ له  
 ان يلفظ ويؤخذ منه اوقية تغرل ثم يؤخذ خرق العصافير ودقيق نرس و  
 دقيق حصص وبذر بطيخ مفتش سحق هذه الادوية ويجمع بما في الزرد المفلول  
 ثم ينسل فانه ينسل شي **صفة اخرى** تصفى بشره الوجه ويحترق يؤخذ كسرة  
 وزجاج شامى سحق مثل الكحل وزعفران ودقيق نرس ورجب القطب من  
 كل واحد مثقال ثم ينداب قليل ومن لوز ينسل فانه غايه **صفة غنى**  
 بخر الوجه يؤخذ من اصل السوسن جزو ونرس وقليل بورق سحى الجرجير وثابت  
 بصوف البيض وينسل **صفة اخرى** يجعل الوجه مسرقا ابيض مشرقا كثر  
 له لميع ويرى وبزبل آثار البرص والجدري وآثار الجراحات كل اثر  
 وكلف ونش وبهوى وسواد حتى ينكر الاخ اخاه اذا كلفه سبعة ايام



يوضع تحت شتر عشرة مثاقيل بصل فارمد فوق خمسة مثاقيل بسباج اربعة  
 مثاقيل سكر طرزد ثمانية مثاقيل افرسون عشرة مثاقيل صمغ عربي خمسة مثاقيل  
 لمبران مثاقيل وبنق حصى كسره مثله وبنق ازرق مثله افق فستق وجب  
 ثم جل خمسة مثاقيل مغاث اربعة مثاقيل جل نار سبعة مثاقيل ورد اربعة  
 مثاقيل اشراس عشرة مثاقيل خوخان عشرة مثاقيل زنبك مجلى مثله مصطفا  
 مثله بصل مشوي خمسة مثاقيل فودل البيض مثله ماء الخالة عشرون مثقالا البز  
 الشيا عشرة مثاقيل ياض البيض سنون مثقال دهن لوز عشرون مثقالا البز  
 التين عشرة مثاقيل بندق الجوع وبنق كحرس ويصطب المساه والدمع صا  
 البيض ثم يمر بصوفة البيض ثم ينرك حتى تخمر ويجعل في انا وبصغ خمسة الصوفة  
 ويجعل اقراصا ويجفف في الظل فاذا اجمعت البصر بمر بصوغ البيض ويغلي به  
 على الوجه من الليل فاذا كان منها الغد غسل بما فاقه ولثان محرق ثم يغلي ثلثا  
 ويكتب الوجه على الخمار ثم يمسح الوجه بقليل دهن ورد فانه يبرق بجيا بسبب لؤلؤ  
**الباب الرابع في موه الاذوية التي تشرح انبات النخل واهضام النخل**  
 تحسن وترجله اعلم ان شجر الانسان ينقسم على اربعة اقسام منها ما هو حال  
 ومنفعة كثر الحاجيين والرسلس والاهرب ومنها ما يفسد حال ولا منفعة  
 كثر الابط والعانة ومنها ما ليس فيه حال بل المنفعة فيه كثر سائر الخدم منها  
 ما فيه حال بغير منفعة كثر الحكمة ونحن نفصل هذا الباب اربعة فصول  
**الفصل الاول في اذوية تختص بشعر الرسل وتنته وتطوله غير ذلك**  
**صفحة دوا بطول الشعر** يوضع لادن يذاب في قليل زيت في قدر مطين على نحر

لطيف فاذا اداب قليد ر عليه بسرا من زهر محرق وتمر على النار حتى يخلط  
 ثم يستعمل فانه غاية اذا فعل ذلك دفعات **صفحة افري** يحرق بزر الكتان و  
 يطبخ بشيرج وينخل **صفحة افري** يوصل السلق ويطبق فيه الخودل محرقا  
 ثم يغسل به الرسل ويدرس بعده بدوس الاس فانه جيد **صفحة افري**  
 يوضع زهران نور وحرارة ذيب اهلج كابل وابلج وبلج وشار وفضض  
 صاج غير مشتب من كل واحد جزء بندق الجوع ويرني بعصا عن الثعلب  
 سبعة ايام ثم يجفف وينخل **صفحة افري** يوضع شعير مشور بكسر ما  
 وابلج خمسة درهم يطبخان في ماء حتى ياخذ الماء قوتهما ثم يوضع الماء فيطبخ فيه  
 دهن شمس مثل نصف الماء ولادن ثلثه درهم ومز ورق السهم وورق  
 الخطايا وورق الازرق رطبا كان اويا يابس من كل واحد عشرة ثم لا يزال يطبخ  
 حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ثم يرفع وينخل **صفحة افري** يوضع دهن  
 البيض ودوس الباسج يخلطان ويدرس بهما الرسل مرارا فهو غاية  
**افري** يوضع لادن يطبخ بجزر دهن ورد حتى تختلط ثم يغسل به الرسل فاذا  
 جف جعل منه في اصول الشعر **صفحة افري** يوضع ورق السموت تدق وتذاف  
 بالما لم يغسل به الشعر دفعات في كل سبعة **صفحة** نبات الشعر يوضع ثلثون  
 يسحق ويجمع بما لم ينزهر ك على الرسل فان الشعر ينبت وان كان محرقا  
 كان اجود **مثله** يوضع جزر مني يجل ما على شئ صلب يوضع ما الخ من  
 فانه غاية **مثله** يوضع الخشب يلقى به الموضوع فانه يجري في نبات الشعر  
**مثله** يوضع اخلاط خنزير سود وجزر ويسحق ويداف بزيت ويغلي



الموضع فانه غايه **صفحة اول** تطول وتغزر وتسد بوجده خايبه ويجعل  
 في كونه وبدن في ربط خيل او موضع نصيبه جازع الزيل ورواح البول مدة  
 طويله حتى يبرود ثم يخرج ويوض الدود الاسود ويجفف في الظل ثم يسحق  
 ويرفع سحقا فاذا اردت له خاله خدمه قليلا واذا به يدوس شرج واطراف  
 الراس بريشه ولا تستبدل لان لا يثبت فيها الشعر فهو عظيم النفع فاعرفه  
**صفحة اثنى عشر** زراوند مثقال زبيب جبل مثقال شافيل زرع مثقال بدر  
 حبل اربعة مثاقيل تدق وتخلل بحر سرج ثم يفسل الشعر بالخطايا فاذا  
 جفت فاعلفه بهذا الدواء في اول ليلة من الشهر بعد ان تلبس عاء السلي و  
 شرج به ولا تفسل الي الغدا فيفسل بالاسود والخطايا ثم يدوس بالخطايا  
 يفعل به ذلك في الشهر ثلاث مرات **صفحة ثمانية** يسحق الزجاجة الغرغرة كالغبار  
 ثم يعاد الي السحق ثانيا مع دهن الزينق ويخلط به الموضع **صفحة اثنى عشر**  
 بوجده فترصا صا وصلابه رصا صا ويجعل بينهما دهن الزينق ويسحق حتى  
 يخل قوع الرصا صا ويكطف به الموضع ويضد عليه برون السمن المصلوق  
 فانه غايه **صفحة اثنى عشر** بوجده شرون بندقة يشوي ثم يضاف عليها رما و  
 القيصوم ولادن وزرنيخ وكندر س من كل واحد جز ويغلي الجميع بدهن بان  
 في مغرفة حديد حتى يسود ثم يدرك الموضع **الغسل في ثلث ايام**  
 الشم وتوثيره وتخرج **صفحة اثنى عشر** بوجده خنا وروسه من كل واحد جز ويسحقان  
 بما والسحق والرمال الكايب حتى تم يطلي به الراس فانه يخرج في غايه السواد **صفحة**  
**اثنى عشر** بوجده راس وروسه اجزاء اسودا ثم يغمر بالماء اربعة اصابع ويضهما

في الشمس حتى يسود الصوفة اذا طاحت فيه ثم يصفى الماء ويرش ما يغلي و  
 بوجده جزان حنا ووجوه وشحم وبلش بالماء المعروف ثم يخضب به الراس  
**صفحة اثنى عشر** بوجده زهر الشفانق يجمع في الظل ثم يسحق ناعا وتخلل بحرين  
 ثم بوجده اقبان ويجعل في رطل دهن اس ويسحق عشر رطل بوجده ثم يرفع  
 ويسحق **صفحة اثنى عشر** خدمه العنصر يثبت لم اسحقه بالزيت الطيب وانه  
 في قدر مطبوقة حتى يسود ثم يسحق بوجده عشر رطل دهن اس ويسحق عشر رطل  
 عشر رطل دهن اس ويسحق بالزيت الطيب وانه لا يثبت في دهن اس ثم يثبت بالزيت  
 بعد سحقه بما السحق لم يسحق **صفحة اثنى عشر** بوجده الخنا والمردسج المسحق في  
 كالكي ووزن النون والعنصر المغلو بالزيت والراسخ والطيب والسب  
 والكثير او الغرغرة اجزاء اسودا ثم يغمر بالماء اربعة اصابع ويضهما  
 جيد بوجده الخنا جز ووزن الدودة جزان ووزن المردسج والسب الملح اللاندراني  
 والعنصر المغلو ويثبت بالزيت اجزاء اسودا يسحق الجميع بالخل ويترك حتى يجف  
 ثم يسحق فانه غايه **صفحة اثنى عشر** حن بوجده ورواق الشفانق ويترك  
 في قنية ساف منه حن من الشب السك ويكون للرطل من الشفانق اقبان منه  
 الشب السك ثم يدفن في زيل الخيل مدة فانه يصير خضابا جيدا **صفحة اثنى عشر**  
**اثنى عشر** بوجده نبات الشعير فيل ان يسبل ويجعل في كور منه اوفيان ويترك  
 عليه مثل نصفه شبا ويدفن في الزيل فانه يصير خضابا حسنا **صفحة اثنى عشر**  
**صفحة اثنى عشر** تغور قرعته رطبة ووزن في شجرها ويخرج ما في جوفها ثم يجعل فيها ماء كرف  
 ومثل ربعه خبث الحديد سحقا ثم يرد القشر المغور والطيب فان يتبع



ما يهنا بخل ما هو مثل المداوي يكون خضابا حسنا **صفة خضاب** من خضاب السهم  
 فيسود ويثوي اصوله يؤخذ حشيش الغار ولادن واقتنيس من كل واحد  
 ومن جزر السورجودان بدق الجميع ويخل بماء يوق ويترك في حوتة وينقع  
 في دهن الاسبعة ايام ثم يترس حتى يخل ثم يستعمل **صفة خضاب** مدح  
 جالينوس قال يؤخذ زهر الجوز ومن يعر المعن مثل ربيع ثم يصفى بزيوت  
 وشي من البعر الرطب ثم يصفى بنافع **صفة خضاب** مثل يؤخذ  
 عجم الزبيب يستعمل في برية زجاج ويغمر به من وخل ثم يرفق في الزيل  
 شهر امانة يصير خضابا حسنا وقد وقع اتفاق القدماء ان يصفى العلق  
 خضابا حسنا وكذلك بعض الجباري **صفة خضاب** **دوم** **صفة**  
 اذا احكمت صنعتها ولا يلبس باليد لان لا يسود با بل يلف على يده جلد اذا  
 اراد الا خضاب به وكذا ان يبل منه على الوجه شيئا فيسود فان عاب  
 الوجه منه شيئا فليفلح عاذا الحكة والكزيرة بعد ان يغسلها على النار  
 واعلم ان هذا الخضاب يستعمل بعد كل عشرة يوم فاذا اهرق فصل فخذ  
 عودا على مثال المسواك الخمسة في هذا الدهن واحشج اصول السهم و  
 هذه صنعتها يؤخذ زيت اتفاق مائة درهم ومن ثعالب النعان ثمنون  
 درهمان يجعل الزيت في قنية ولبعة الغم وبلغ في فيه الشقاق ويسد راسه  
 بصاروخ الحما دسدا وثيقا فاذا جفت ورفق في زيل اربعين يوما ثم  
 يخرج ويصفى الزيت ويعصر الثعالب عصر اجد او يرى بها ثم يعب  
 على الزيت مثله خل ويؤخذ احدى عشر صنعتها فتلقى في الزيت وتلقى

جيدة او يلقى على الخيل والزيت ويجوز حردها اربعه حشيشا لا زجاج فيصير  
 خضابا حسنا ثمانية ثعالب وسمه خضابا حسنا ثمانية ثعالب خضابا حسنا ثمانية ثعالب  
 وتخل وتطرح على الخيل والزيت ويخل في ذلك على النار ويوقد حتى يحط  
 حتى يذهب الخيل ويبقى الزيت ويصفى من ثقله ويوضع في قنية ويصفى  
 بعد ذلك في اول الليل ويترك عليه ورق فاذا اصبح طلى الراس فوق الخضاب  
 بعجين وورق حتى ينشف الدوام يدخل الحمام بعد ذلك فاذا خرج فليغسل  
 بتقليم دهن طين في سبع سعة لا يتغير فاذا انضج فليغسل به كما ذكرناه اولاً  
 فانه نافع **صفة خضاب** يؤخذ خضابا حسنا ثمانية ثعالب ويخرج بها ثم يخل  
 فيها عودا وشي من ثعالب النعان ثم يبلس ببلس يحكم او عجيس ويخل في ثور  
 قليل الحراخ ساعة طوبلة ثم يخرج ويترج عنها العجيس ثم يصفى الدهن ويرفع  
 لوقت الحاجة فانه اذا دهن به الراس حار كبريد السواد **صفة**  
 عن رجل يصفى قال يؤخذ حافرة فاراسود وكحوق ويسحق به من السهم ويصفى  
 به فانه خاتمة السواد **صفة خضاب** جونه فوجدناه حسنا يؤخذ  
 ثعالب النعان وعصارة العود ومغصن مغلو زيت وخبث الخبز ويحرقا  
 من كل واحد جوو ومن الثعالب ربع جوو ثم يطبخ الجميع يخل ثم يصفى ثم يرفع  
 لوقت الحاجة فانه جيد قال جالينوس يصفى بزل الكلب سبعة ايام  
 فانه يصير خضابا حسنا وقال اذا احكمت الغزفل وخلطه بالحناء انضجت  
 فخرج لهودا **صفة** **دوانا** اذا لم يفلح الغلام قبل الحكم لا يسلط به الا يؤخذ دم  
 الخطاف وجبة مسكة ويضع رصاصا في الحنجرة ويسوط به الغلام فانه لا يثيب



اذا كبر **فان** ابن سينا في فائدة ابن الانسان العروق النور الكثرة الرطوبة  
 اذا سرت في زرع درهم من ماء الزايج الاكثر البليغ فان شوه الثنايب ينتشر  
 وينبت ثم اسود وقال انه اسود كل يوم ان يلبس كالبينة بلوكها ثم ينلها و  
 يدوم على ذلك سنة كاملة فان كتابه يفتح عليه ولا يبرح به السبيل الا يشي اياه  
**صفحة خضاب** ثم يوضع من السعد والكندر اجزاء سواء ثم يطبخ في الماء  
 عنهما الماء وتختضب فانه فائدة في التحية **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 الشرايط ثم يخلط به من البان او دهن الاخر وتختضب فانه فائدة  
**صفحة خضاب** ثم يخلط به من البان او دهن الاخر وتختضب فانه فائدة  
 وبليته ثم يوضع الماء ويحرق به الكحل الخمر ثم تختضب العين بخرجه فائدة  
**صفحة خضاب** ثم يخلط به من البان او دهن الاخر وتختضب فانه فائدة  
 بآء الساق وتختضب به المكان فانه فائدة **صفحة خضاب** وكان بعض امراء الشام  
 تختضب بهذا الخضاب فيصير شعره مثل جناح الزايب هذه صفته يوضع كوز  
 رصاص يصبغ النع يجعل فيه احدوا ربون علقه من الذي تطرح على الجراح  
 ويغير بالزيت المغسول ثم يسد راس الكوز ويتركه في الزيل اربعين  
 يوما ثم يخرج فاذا اردت ان تختضب فخذ خور امثل مسواك ثم اجعل به  
 كوكب فليلا من دهن الكحل ثم ضع عليه من الزيت المغسول بالعلق سبعا يسيرا  
 ثم ادس به الشعر فانه فائدة في السواد **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 ودر دهن وابلج وطين جردن وصح غزني حنك واحد ثلثه درهم ومن الزايج  
 درهمان يرق كل واحد منها على انزاده ثم يخلط ويحرق ويحرق ثم يغسل

الراس كخطيا فاذا اجف اخذ من الشم خصله ويطلى بهذا الدواء ثم يغسل به  
 ليا الغد ثم يغسل كخطيا ايضا بصبر كما ذكرناه **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 بما يغره من الماء ثم يغسل به الراس فاجده **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 جلبان وسدر وور وحنظل ونور ودر دهن من كل واحد حبة ويجمع  
 بعد سحقه ويحرق ثم تختضب **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 خطيا ولعاب بذر السمك يخلط ويغلى به الشعر وان طلى بواحد منها وصرح  
 يكون كافيا **الفصل الثاني** ثم فائدة في الشعر الخا جين **صفحة خضاب**  
**دواء** ينبت ثم يخلط به من البان او دهن الاخر وتختضب فانه فائدة  
 ثم تختضب به القل ويحرق به من شنج اوريت ويطبخ في ذلك حتى ينفذ ثم يطلى  
 به الموضع فانه فائدة جدا **صفحة خضاب** ثم يوضع من الثوت محرق ومن قشور الجوز الرطب  
 قشر جزين يرق ويخلط به من ورو ويطلى به الموضع فانه فائدة جدا **صفحة خضاب**  
 يوضع جده ولادن اجزاء سواء سحق ويحرق بغير العنب ويطلى به المكان  
 في اول الليل ثم يغسل بكم فانه فائدة **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 ويطلى به الموضع مرارا فان الشعر ينبت **صفحة خضاب** ثم يوضع من  
 محرق وقرن حرقه ويحرق به من حل ويطلى به الموضع فانه فائدة **صفحة خضاب**  
 يوضع دراج حرقه وقرن حرقه وقرن حرقه وقرن حرقه وقرن حرقه وقرن حرقه  
 يحرق به من شنج اوريت ثم يخلط به من البان او دهن الاخر وتختضب فانه فائدة  
**فان** ابن سينا يمنع من نبات جميع الحذر اذ المبروات ثم ينفذ الشم ويطلى به  
 بالينج والانيون والكحل والسوكران يطنج الجميع ما يحل ثم يدرك به ذلكا فانه فائدة



مرات فانه جيد **صفحة** دواء يمنع من نبات الشعر يوضع ضعيف في العطر  
 ويوضع في قدر من ماء السحفات يصفى ومن البورق الاخر ومن الخردل ومن  
 الصدق اجزاء سواد ويجمع بالماء ويرفع ثم يصفى ثم يصفى ثم يصفى ثم يصفى  
 ويدرك **صفحة اخرى** يوضع في ماء البورق واللبان والابيض والعانة ويصفى  
 ومن الشب نصف جوف ويجمع بالماء البورق واللبان والابيض والعانة ويصفى  
 به في الماء **صفحة اخرى** يوضع في الماء البورق واللبان والابيض والعانة ويصفى  
 الاخرى من كل واحد جوف ويجمع بالماء البورق واللبان والابيض والعانة ويصفى  
 الابيض والعانة بعد الشف يصفى في ذلك ثلاث مرات واذا استعمل من كان  
 دون البلوغ ذلك لم ينبت عانة **صفحة دواء الجايتوس** يمنع من نبات  
 الشعر يوضع المرماحوز والابيض وورق السرو ياسا وورق الين بابسا  
 والافريون والاكجوان والخلوب والادريون والسرطان النقي من كل  
 واحد جوف ويجمع هذه سحقا وتغلى بماء الكراف البسيط او ماء الكرفس ويصفى  
 ثم يصفى الشعر من الابيض والعانة ويدرك ذلك في قريبا حتى يبدى بفعل ذلك  
 ثلاث مرات فلا ينبت ابدا **فان** ابن سينا ان الشف اذا طوى باليد  
 حتى يتشقق ثم يوضع في الماء البورق بعد الشف منع من نبات الشعر **صفحة**  
 يحلى الشعر يوضع في النور والزنجير اجزاء سواد يجعل عليه صبر وبلت  
 الجميع بالماء حتى يصير في قوام العجين او ماء السك يصفى به الموضع فانه يحلى  
 الشعر المكان ومن الناس من يجعل في الصدر جوف ومن الزنجير جوفان ويترك  
 عليها ماء ما يضرها باربعة اضعاف ثم يطبخها حتى اذا اشدت فيه الريشة

الريشة سطها ثم يصفى ويرى الفعل ويجعل ذلك الباقى في السم فانه ينفع على ما اذا  
 ادركت لستقال فخذ من ذلك الملح وحله قليل ماء ثم اطل به ذلك الموضع فانه جيد  
 الحلق - ومن الناس من يخذ ذلك الماء المذكور ويجعل عليه مثل ربع شيرجاء  
 ويطبخ به حتى يغلى الماء ويسقى الدرس ويرفع فاذا اراد لستقال غس فيه  
 قطنة وطفى بها الموضع ولا تشبه بذلك فانه غايه **صفحة من علاج الشعر**  
 يوضع في القلي جوفان ومن النور جوفان ومن الزنجير عشرين اجزاء ويجمع ذلك في الماء  
 ويترك عليه اباناً ثم يصفى الماء ويصفى الشعر جوفان ومن ذلك الماء ثلثة  
 اجزاء ثم يطبخ في طبخة جيدة حتى يغلى الماء ويسقى الشعر ثم يرفع لوقت الحاجة وقيل  
 ان ورق الخوخ اذا جعل مع النور قطع راجحتها وكذلك صغرت والنيل و  
 الاذخر **باب سلفاس في ذكر الادوية التي تجلو الاسنان وتزيل البثور**  
 تطيب راحة الفم قد ذكر ان بياض الاسنان وصفها الونما وطيب راحة الفك  
 يحتاج اليها المرافة في ثمة حالها وكان اوصافها وهي فمحت اسنانها وتغيرت  
 لثمتها تغيرتها بعلها وكره وطبها وقد سطرنا في هذا الكتاب من جلاءات  
 الاسنان والادوية التي تطيب لثمتها ما يحصل به العوض المقصود وهن ثقلان  
**الفصل الاول** في معرفة سنونات تجلو الاسنان فمن ذلك **صفحة** يوضع  
 دقيق شعير مجرون بوسل حرق وتين حرق من كل واحد ثلثة دراهم وزبد البحر  
 وشح حرق من كل واحد درهمان يرق الجميع ناعما ويسقى به جند **صفحة**  
 تجلو الاسنان فوياد يوضع في قرون ايل ومع اندراني وزبد البحر من كل واحد  
 جوف واصلون فصب في جوفان سادج ربع جوف خرف صيني جوف يرق



وینسن به **صفه سنون** بوخه قشر زمانه و عروق و جلفا و سمان  
و قعص و شب زکلی واحد و بوق الجعج و بختل و بختل به **صفه سنون**  
بوقی الاستان و بخلو تا بوخه ملع اندرانی یسج ویشد فرطاس بلقی علی  
اگر فاذا امر بوخه و یغلی فی قطران ثم بوخه مزه جو و مزه زبد الحی و مزه  
الدار حینی و المرو السعد و رمان الطبع مزه کل و اضرحه و مزه اسکر نکلانه اچا  
و مزه الکافور عشره اچا و یسج الجعج و یسج به فانه جید فی تنقیه الاستان  
و تقوینها **صفه سنون** بخلو الاستان و بنقیها بوخه سکر طبریز و یسج و یسج  
ثم یقی الاصابه سکنجین و غریز السکر و یسج به مرارتم بمقتضی بالباء  
یغلی ذکله کل اسبوع یوما فانه جید **الفصل الثانی فی معرفه الادویه النبی**  
قطب التکملة بوخه و رد احر مزه و ع الاقاع و صندل ابیض و اضرحه و سعد  
مزه کل واحد عشره دراهم سلج و سنبل و قرفه و قرفه و جوز بواحد کل واحد  
اربعة دراهم تسویرا تخرج بحفقه و ورقه و اذخه و اشنه مزه کل واحد عشره دراهم  
سکر و خود بهندی و مختلطی و سباسة مزه کل واحد درهمان کافور نصف درهم  
مسک نصف انبی بوق الجعج نایا و یسج بباء و ورق الانزج و کجبت کمال الحیض  
و یسک فی الغم فانه جید **صفه ج** نافع مزه الحی بوخه صبر ثلاثه دراهم فلفل  
و قریفل و خونیجان و غافر قرحا مزه کل واحد درهم سنبل و کافور مزه کل واحد  
دانیق بوق الجعج نایا و یسج بشراب کشاف و کجبت مثل الحیض و یسفل **صفه ج**  
یمنع مزه الحی بوخه ثال و فاقله و جوز بوا و قریفل و دار صینی و خونیجان  
مزه کل واحد عشره دراهم کافور نصف درهم مسک دانیق بوق الجعج نایا و یسج

بما و رد و کجبت مثل الحیض و یسک فی الغم **صفه سنون** بیطب النعم و بخلو الاستان  
بوخه سعد ابیض و قشر فوق نایا یلت بشراب شبنم و یسج و یسج و یسج  
اذا صارت فاقا و یسج علی طایق البیاض مزه خمر احراق فاذا حمر و جیف و یسج  
بوخه عشره دراهم مزه و مزه الخلیج الا اندرانی ثلثه دراهم و غل و بهندی و یسج  
بوق الجعج و یسج به فانه جید **صفه سنون** بیطب التکملة و یسج البیاض بوخه  
صندل ابیض و و در احر مزه کل واحد عشره دراهم سعد ابیض و قشر الا تریج بمقتضی  
و اذخه و ورا کجبت مزه کل واحد ثلثه دراهم فاقله و کبابه و سباسة و قریفل و  
مسک کل واحد و خود بهندی و سکر مزه کل واحد درهمان بوق الجعج نایا و یسج به  
**صفه سنون** بیطب الحی الغم بوخه سلج و دار صینی و ورا کجبت کمال و قرحا  
الاذخه و کبابه و اصول السوسن و یسج و عروق سوس اچا اسوا و یسج  
و یسج نایا و یسج و کجبت مثل الحیض و یسج کل یوم فانه جید **الفصل الثانی فی معرفه الادویه النبی**  
**البیاض و یسج** فی معرفه الادویه النبی **صفه ج** فاکان سحر المرأة  
و تراقیها و خیاله یزیدها المطلوب لرجل منها او یحصل فی ثلثه المواقف الا یحصل  
من المرأة القصفه فاوردنا فی هذا الباب من الادویه و الاغذیه الشریبه ما  
اذا استعملت المرأة القصفه و داومت علیها بالاستعمال سحر بیوهها و صلب  
لجها و صغی لونها و حطیت عند زوجهها و هو فصلان **صفه ج** **الاول**  
فی ذکر ادویه و اغذیه تسمن قلبه البدن و تشریح قبل ذکر الادویه فی ذکر الاغذیه  
المسنة یستعمل بعد تناول الدواء و یحافظ علی استعماله مدة یحصل الغرض  
المطلوب من کل طعام طبیط الکیوس قوی فی انضاضه کما هو رایس فی الطب







اجتنتها وتجمع في الظل ويحرق ويرفع ثم يجعل منه شي في سويق يسكر ويحشى  
**فائدة جيد الفصل الثاني** في تسمية بعض الاعضاء دون بعض اذا اراد  
 المراد به بعض اعضاءها مثل ان يمس فرجها او ابنتها او وركبها او  
 ساقيها او معصمها او غير ذلك من الاعضاء وليس هذا التسمية من جهة الماكول  
 والشروب وانما هو من جهة الغذاء اليه وكيفية على ذلك العضو الذي تريد تسميته  
 بذلك حتى يحرم بضع عليه عصابة الزنت وحده وان كان سايلا او متزنا  
 بقليل ومن يقدربا بيله للطبخ ثم يلمص على العضو فاذا جمد عليه اسك  
 جذبه عنه بنوع مثل الاقظاظ فان ذلك يحذب الغذاء الى العضو ويحبسه  
 عليه وفيه تيسر جنيته ضرورة وينبغي ان يستعمل ذلك في الصغرة وكل  
 يوم وفي الشتاء مرتين وهو جيد وقال بعض الاطباء ينبغي ان يردك  
 العضو ولكافوتيا حتى يحمر ويصب عليه الماء الحار وبذلك ايضا ثم يرفع عليه  
 الزنت بعد ان يد على حرقه ويربته من النار ثم يلمص على العضو فاذا  
 الزنت على العضو واسك جذبه عنه جذبة واحدة مثل الاقظاظ قال  
 جالينوس رايه رجلا نحاسا وترغلا ما له بهذا التدبير وصار يجمع الى اوردكي  
 والساقين في مدة ليلة قال ابن سينا ان قويا يجعلون العلق في اطراف  
 مع الزنت يكون ابلغ في جذب الغذاء قال مولانا الكتاب قد رايه رجلا  
 حدثني انه دبر احليمه بعد التدبير فسمع وعظم وصار له نهاية الكبر على  
 ما اخبرني الكبر الرجل غير انه قال لم يبق فيه قوه وصلابة على قدر عظمه  
**الباب السابع في خصائبات الكلى والقروح بالانامل** ولما كان خصا

المرأة وتقع اناملها برنية تجلبت فيون الرجل وتستوعى شهوته ذكرنا في هذا  
 الباب من الخصائبات الواو مختلفة اذا خضبت المرأة كغبارها او قوت به  
 اناملها كان ذلك زيادة في حسنها ونهاية في حسنها وظهرها ثم ذلك **صفة**  
**خصا** وهي يوقد رطل عمل نخل ومثله ماء حار ويطبخان ويضربان  
 ضربا شديدا ويجعلان في قربة ويستغفر ثم يوقد ماء قطرها ويجعل فيه  
 من القلقند القوي او فيه ومن زيادة الحديد خمسة دراهم ثم يجعل ذلك في  
 قارورة وتعلق في الشمس الحارة حتى يحمر الماء فاذا اردت ان يعمل به فاقس  
 ما شئت ان تخضب من اليد فيه بعد ان تكون قد طخت ذلك بالانامل في  
 الحلقول بالما او صبر في الشمس يخرج ذهبيا حسنا **صفة خصا**  
 بلحا ذهبيا يوقد جو حنا وجوز سمه وزاج اصفر وربع جوز زعفران  
 ومثل الجميع يوقد في سبي الجميع حتى يصير مثل الغبار ويجعل في القربة  
 او طرف مصرا وتعلق في دن ما ويكون كونه قنديل ان كان في الشمس  
 حتى يكمل قطريه وقع في القنديل ما كان في دن الشا وفس في الزيل الرطب  
 حتى ينخل فان اردت ان تخضب فخذ ذلك القاطر واعجن به دهن شعير  
 عجا جيدا وانك لم تلبس كحتم ثم اخضبت ما شئت من اليد فانه يخرج ذهبيا  
**صفة خصا** يوقد من الحنا جو و من القلقند جو وان ومن اللوز حو وان  
 ومن دم الاحوين القاطر مثل الجميع ثم يسخن ثم تخضب اليد فانه يخرج  
 ذهبيا **صفة خصا** يوقد من الحنا جو و من اللوز حو وان ومن اللوز حو وان  
 اصفر ومثله مرثك ذهبيا يجمع الجميع في بوتقة ويطبق عليها اوى ثم يوقد

الكور وينعج عليها حتى اصغر لون الدواء افوج البيوتقة ووجها تبرد ثم  
 خذ الدواء اسحقه ناعا وخذ من الحناء الجيدة ما شئت فاجعله كحل في حرقا قفا  
 وجعته ثم اسحقه ناعا بعد ان يجف واخض اليه الدواء المعزول واجمعها  
 بماء السكر الا يصفى اعني الجلاب عينا جيدا وابتكره بخمر يونان وليلة حتى  
 تخض ثم اخضبت اليد ووقع به الانامل وانكر شوقه ورق السلق و  
 دعه يونان وليلة ثم اعده من اليد يخرج مثل لون الذهب قال  
 الشيخ خباز الرقعة المولف وصف هذا الدواء لبعض النساء فعلمته على  
 المذكور يخرج في نهاية الجود والكس وكان كل من رآه من النساء نظن انها  
 قد الصقت على يديها ورق الذهب **خضاب** يوضع برادة الحديد  
 ويصب عليها من الخل الحاذق ما يغمرها ثم يترك في الشمس الحارة وكلما صفت  
 شي على وجه الخل يوضع اولا فاولا ويجدد الخل حتى يجمع كذا يزيد ثم اسحقه  
 مع قليل دهن اوز رزنج قدر ثلاثة دراهم او اربعة دراهم وارقعه خندك  
 ثم خذ شادروا افقه في الخل حتى يزوب واخرج فيه قطعا خاسا احد  
 وانكره فيه حتى يخضر واخضبت اليد بخنا مخلوطة بعروق الصباغين فاذا  
 كان الغد فاجب الدواء بماء الشادرو الذي دبرته واخضبت فوقه **خضاب**  
 الحنا فانه يخرج كانه الرقعة الاخضر ويبقى ثباتا لا يتغير قال المولف وصفته  
 لبعض النساء فعلمته فكان فاذا ذكرناه **صف** **خضاب** قلقد وشب  
 ابيض من كل واحد جز وبيسوع كل واحد عروق ويجعل في انا ويصب عليه  
 قدر ما يغمر من الماء وزباد قليلا وانكره ساعة ثم صف كل منهما معزول و

واجعلها في انا وخذ منها في الشمس الحارة حتى يجف ثم خذ ما بقي بعد الجفاف  
 في الانا او اسحقه واخضها واملحها ببياض البيض واخضبت اليد  
 بدخضها بالحناء وضع عليه ورق السلق يخرج اخضر مثل اطراف البقل  
**خضاب** يوضع من اللازورد وقرع عروق الكرم ومن الوسنة  
 والرزنجير من كل واحد جز ابدق ناعا ومن الزعفران والمصطكي من كل واحد  
 نصف جز وبيسوع الجميع ناعا ويجمع بماء المصع ويخمر ويخضب فانه يخرج  
 خضبا باحسا **خضاب** يوضع قشور الموز الباس يدق ويخل  
 ويخلط مع شلها حنا ويضاف اليها ثلث غصنات سخوفة وثلثة دراهم  
 قلقد ودرهمان ايجامع ونصف درهم مصطكي يسحق الجميع كالكي لثم  
 يعجوا بماء قانز ويخمر ويخضب فانه مثل ريش الغواب **صف** **خضاب**  
 يوضع حنا عروق مثقالا ونور ثلثة مثاقيل وصنع عروق ثلثة مثاقيل  
 لازورد ثلثة مثاقيل يجمع بعد سحقه ببياض البيض ثم يخضب به يخرج  
 حنا **صف** **خضاب** مثل لون البطاوس يوضع ثلث مثقال راج  
 مثاقيل قلقد ثلثة مثاقيل خشت الحديد مثاقيل قشور الرمان الحامض  
 ثلث حنا مثقالا رزنجير مثله تدق الجميع ونعج ببول الصبيان ويخض  
 يخرج حنا **صف** **خضاب** يوضع رزنجير مثاقيل راج مثاقيل راج مثقالا  
 راج مثاقيل رزنجير مثله راسخ قلقد مثله صنع عروق مثله زعفران  
 ثلث جبات يدق الجميع ويخلط بعشرون مثاقيل حنا ويجمع بخل حمر و  
 يخرج حنا **صف** **خضاب** يوضع دم الاحزين الفاظ حزين



وسمه وزعفران وزنجفر من كل واحد جزء ونصف كل نصف جزء ويزيد الجميع  
ويجوز بماء الصغى ويكثر ثم يصفى به في الكف يخرجه **صفة الباب الثامن**  
**في معرفة الادوية التي تطيب رائحة البدن وتعطره واعلم**  
ان الادوية التي تطيب رائحة البدن والشباب من المراه حالته لموق الرجل  
وباختلافه على المواقعة ولا ينبغي ما قد مضى ذكره من انواع الزينة مع علم الطبيب  
سيما اذا كان عرق المراه كبيرا غير طيب يستكره هذا الباب من الادوية  
التي اذا استعملها المراه قطع سهوكه عرقها وطابت روائحها واستغنت به  
عن المسك الغنير وحظيت عند زوجه ما فيه ذلك **صفة طاني** بطاير رائحة  
البدن يوقد غمام ونعنع ومرزنجوش وورق النعنع من كل واحد نصف  
يجمع عليه من الماء قدر ما يفرغ باربعة اصابع ويبطخ حتى ينقص الثلث  
ويصفى او يطلى به البدن فانه ينقطع سهوكه البدن ويطيب رائحته  
**صفة دوا** يخرج به البدن فيطيب رائحته يوقد آس ومرزنجوش  
وسعد ونشور اربع وورقه وكاشنة وحندل من كل واحد جزء ويجمع  
الجميع ويرفع فاذا اراد استعماله اخذ منه قليلا من آس او دهن ورد  
وما فاته ثم يخرجه به البدن فانه يجد **صفة دوا** اخذ من يوقد مرزنجوش  
وتونيا وزباد وورق السوسن ومر وصبر وورز من كل واحد جزء ويجمع  
الجميع ويستعمل مثل الاول ودرور **صفة قرص** ينقطع رائحة العنان  
يوقد حندل وسيلج وتنبيل وسنبيل وشب ومر وورز من كل واحد  
جزء وتونيا ومرزنجوش من كل واحد ثلاثة اجزاء ومن الكافور نصف جزء

ويجمع ويسحق ويغسل بماء الورد ثم يبرص ويستعمل بعد التجهيف **صفة لعلوخ**  
ينقطع رائحة العرق يوقد جزءا من كل واحد من الورد والمسك والحنظل والسنبيل  
والسعد والشب المر يوقد ذلك ناعما وينذاب بماء الورد ويستعمل لعلوخا  
فانه جيد لما ذكرناه **صفة دوا** يذوب في الحكة الابيض والاحتاج بعده الى  
دوا اخر يوقد راسن جعقا حرقا ونون زعفران حرقا ونون زيتون  
حرقا وزجاج حرقا حرقا وزعفران من كل واحد جزء ويجمع الجميع ناعما  
مثل الكل ويجعل بالماء المعتصر من الاسن ويخفف في الظل ثم يطرحت  
الابطال شرطان خفيفان ويسحق ذلك الحبة بذلك الموضع والدم يخرجه  
ويترك عليه يوما وليلة ثم يغسل فانه لا يعود يظهر له رائحة **صفة دوا**  
بطاير البدن وينفع احوال الكحة يوقد سعد وساج وفتح الاذخر  
وميعه سايل من كل واحد مثقالا يبل السعد وفتح الاذخر والساج  
واب ريحاني ويبرص ويخفف ثم يسحق ويبطخ عليه الورد والطرز الاسن  
مخوقين وينذاب زعفران بماء ورد ويخلط مع الادوية ثم يخفف الجميع في  
الظل ثم يسحق بعد جفافه ويجعل زور اخاذا اراد استعماله وخال الحام و  
تنظف من الاوساخ ثم يخرج وينشف من العرق ثم ينشر على بدة من هذا  
الدواء فانه نهائية في قطع رائحة العرق المنق **صفة دوا** **صفة**  
يوقد دار صيني وسنبيل هنديا واطراف الطيب وقسط من كل واحد  
جوان زباد البحر وجشت الاسرب والسفديج مغسول من كل واحد نصف  
جزء وشب وسنبيل روي من كل واحد جزء وزعفران وورد ياس من كل واحد



ثلاثة اجزاء شحى الادوية اليابسة بما الزعفران والانس بعد ان يخل بشارب  
 ركياني ويستعمل **الباب التاسع في معرفة الادوية التي تضييق الفرج النساء**  
 وتضيقها وتجهف رطوبتها وتطيبها قد ذكرناه الا بوابك الفقه في زينة النساء  
 التي تدخول به وطيبهن ما فيه كفاية فليذكر الان من الادوية التي تقدم فروج  
 النساء وتطيب طيبهن ما يحصل به العوض المخطوب اعلم ان كمال النساء  
 الوطى ولا يحصل للرجل حتى يكون في فروج المرأة ثلثة اشياء وهى الضيقة  
 والسخونة والجفاف ثم الرطوبة فاذا انقض منها وصف او وصفان نقص  
 من لذة الجماع بقدر ذلك فان قدمت هذه الاوصاف الثلاثة من الفرج لم يحصل  
 بوطنه لذة البتة فكان كمن جلد عرس وهو الاستسقاء والطيبنة والذائرة الا  
 وقد جعلنا هذا الباب على ثلثة فصول **الفصل الاول في معرفة الادوية**  
**التي تضييق الجماع** ان الولادة وكثرة الجماع بوسعان الفرج فيزهد من الثقل  
 الخلقية فينبغي ان يدا رك بمدة الادوية التي ذكرنا في ذلك **صفحة دوا**  
 يضييق الفرج يوذ جلد بن اوى محرقا واخلاق المعز حرقه وبسابع  
 محرقا وصعتر برياح من كل واحد درهمان يسحق الجميع ناعا ويحق بدوس  
 بان ويرفع ثم يخل منه المرأة بوزن دانق في كل شهر ثلث مرات كل عشرة  
 ايام مرة ولا يكون وقت حيقها فانه يضييق المرأة حتى تصير كالكبك **صفحة دوا**  
 يضييق الفرج يوذ الافستين والحما والعفص وصنع البط والجندار  
 والقصوم ودار شيشان من كل واحد وزن درهمين ويرق ويحق في الخل  
 منه المرأة بصوفة سبعة ايام فانه جيد ما ذكرناه **صفحة دوا** فيه سبع منافع يضييق

الفرج ويقوى اشقار عنق الرحم وكفى طريقه للجليل ويطيب الكحة الفرج  
 ويصير الرجل يبول سريعا ويكثر اتزال المنى من المرأة ويجذب لها او الفرج يضييق  
 وقد مدحه جالينوس وهو ان يوذ السد واليباسة والمرزخوش  
 والصعتر البري وقشور الكندر والاذخر والجبري والورد والاهج وقشور  
 الرمان وقشور الكبر والشمس من كل واحد مثقال يحق بعد سحقه برينان  
 وتخل منه المرأة بصوفة بالنهار وتخرج عند النوم فانه جيد ما ذكرناه فانه  
**صفحة دوا** يضييق الفرج يوذ مسكة وعفوان يصب علىها شرابا ركيانا  
 ويغلى غلوات لوقت الحاجة فاذا ارادت المرأة لسفالة وقطعت منها قطعة  
 وتخلت بها وقت الحاجة يوثا ونبلة فانه يضييق الحمل ويطيب الكحة **صفحة دوا**  
 مثله يوذ كل وردايج وزجاج فرغوني يسحق الجميع ويحق شرابا يخل  
 المرأة منه فانه جيد **صفحة دوا** يوذ راكم وقاقيا وسيل وسعد يرق  
 الجميع ويحق شرابا ويوث منه صوفة ويخل بها المرأة فانه جيد يجب  
**صفحة دوا** يوذ زاج وشب من كل واحد جزو وسحقان ويخنان باء اخضر  
 فانه غايه **صفحة دوا** يوذ شب وعفص خمر مشقوب وتلقه من كل واحد  
 جزو وزعفران وشر من كل واحد نصف جزو ويرق الجميع ويحق شرابا  
 ويخل مثل النوى ويخل المرأة فانه جيد **صفحة دوا** يوذ شب وعفص وسعد  
 وقفاح الاقر وورق السوسن من كل واحد جزو ويحق بيا الورق ويخل المرأة  
 ويطلع منه ويستنجي به فانه غايه **صفحة دوا** يوذ مسكة وقنفط واغذ  
 وعفص وعظام محرقه من كل واحد جزو ويرق الجميع ناعا ويحق ما كان



ونشرب منه فوة ثلث وتخل بها المرأة فانه جيد **الفصل الثاني في**  
 بالادوية التي تحسن النورج اتفق اهل الخبرة على ان تمام المرأة الحرة عظيم  
 اللفح سيما اذا كان عند ابتداء الحمل وكذلك تمام المرأة عقيب نفها منه  
 هو كذا انما منتهى كثير او يكون فانية وكذلك شرب سكرها بالماء البارد وانما كانت  
 اللقحة في هذا الوسطي شدة الحارة فينبغي ان يتدارك هذه الادوية التي  
 تحسن وتكره فانه ذلك **صفحة دوا** يسخن الرحم يوقد تخم الدجاج وتخم البط  
 وزيل العنم ودهن ناردين ودهن السبع ولوز من كل واحد جزء وربع ان  
 من كل واحد ربع جزء ويذوب الشحم بالدهن وتذرع عليه الادوية اليابسة تخل بها  
 المرأة بصوفة وهو فانه جيد **صفحة دوا** يوقد زنجوش وقشور الكندر  
 وصعتر برق وبساسة من كل واحد جزء ويسخن الجميع ويحس بدهن ناردين او  
 دهن بابون وتخل منه المرأة فانه يبلغ الفعل جيدا **صفحة دوا** **مسألة**  
 يوقد افستين وسنبل وراعيهني ومرارة ثور يابسة وسعد يسخن الجميع  
 ويحس بشراب صوف وتخل منه المرأة مرارا فانه جيد ما ذكرناه **الفصل الثالث**  
 في الادوية التي تحفف رطوبة العرج اعلم انه متى كثرت رطوبة العرج كان  
 اتسع علاجها الاسهال بالايارجات والحبوب يستعمل هذه الادوية منها  
**صفحة دوا** تحفف رطوبة العرج يوقد شبة اعق من كل واحد جزء وسحقان  
 ناعما وتخل به المرأة دوما فانه جيد **صفحة دوا** يوقد قشور الصنوبر وشبة  
 وسعد من كل واحد جزء يوقد الجميع ويطحن بشراب ونشرب منه فوة ثلث  
 وتخل منه المرأة فانه نافع لما ذكرناه **صفحة دوا** يوقد عصف وجفت البلوط

وجلسا من كل واحد جزء يوقد الجميع بالما ويطبخا ثم يرفع في اناء ونشرب  
 المرأة قبل الجماع فانه غايه في الفعل **صفحة دوا** يوقد قشور وليم وشبة  
 وسنبل وانبسون من كل واحد جزء ويجعل الجميع في قدر ويغرم بالما واربعة اصاصين  
 ثم يطحن حتى يغلي ثم تخل به المرأة قال جينس ابن اسحق ينبغي ان لا يوضع  
 عليه الماء البسة بل يطحن بالصل السمن حتى يغلي ثم تخل منه المرأة فانه يقطع  
 الرطوبة من العرج ويسكن خرابان الرحم ويصلح النفثا **جيد** **صفحة دوا**  
 ينشف النورج ويطبخ الحبة يوقد سنبل رومي وشبة وسعد وورق خليف  
 بابون وعض غير مشقوق من كل واحد جزء ويوقد الجميع ويحس بخل او شراب  
 وتخل المرأة فانه يفعل ما ذكرناه **الباب السابع عشر في علاج اسرار رذائل**  
 مجربة من فتون شتي قال المؤلف لو اردت ان تعقد فرج المرأة فلا يطاردك  
 احد غيرك فاطل الذكر مرات الذئب وجامها فانه لا بعدد على وطئها بعدك  
 احد غيرك وحديثي رجل جندى قال كنت في زمن الشباب شغوقا بجاريتي  
 معشوقة فكانت توتر نفسها على قوم موسرين وقيل البرهم دوني فامسكت الي غير  
 منهم ولم اقدر على منعها لغرض ميلها اليهم دوني وكنت ما تئله من احوالهم حتى  
 ما اجده لرجل لبيد سالت دوا وشافيا يزيل هذه العلة من قلبي فقال اما  
 ما تجده في جنتها فلا سبيل الي زواله ولكن خذي دوا اذا استعملته ووطئها  
 استعملها ان يجادها احد غيرك ثم امرني ان استعمل حرارة الدوب ودفع  
 الي ثي منها فلما فعلت ذلك صار الرجل منهم اذا اتانا وهم يهربون طيها ولم



ولم يبق غير الابلح ارجي ذكره وفترت بهته ولم يقدر على وطئها وشهدها ذلك منها  
بين الشباب حديث بعضهم بعضا فابغضوا واعرض عنها من كان بها ولمعا  
فرجبت اليه مواصلي رايته ثم ثابت لما آتت من الرجال ونزولها وحلتها  
معي الي الشام وكانت خديتي بذلك **من كتاب جامع اللذة قال**  
مصنفه اذ اردت ان تعقد امرأة فلا تبصلي اليها احد بنكاح ولا سفاح  
فخذ ذكر الذكر واخذه على اسمها فلا يقدر عليها احد حتى تحل تلك العقدة  
واذا اردت ان لا تبصلي اليها احد فذكر فاقب على الذكر اسم الذكور  
وجامعها **او مثل** اسم الذكر امرأة البنين **او مثل** اسم الذكر عراش  
عراش **او مثل** اسم الذكر عراة الضيع قال واذا جفت  
خصية الزبيب سحقها بزيت وطلبت بها الذكر واجامعت امرأة لم تقدر عليها  
احد سواك وان اخذت سكا ونظفت به قطعت سكر واطوقت لافراة من  
حيث لا تعلم اجبتك حبا سديدا **صنفه** **عظيم** من اسرار شايان الهندوك  
قال حدثنا بعضهم قال خذ راس خراف اسود وانزع دماغه واجعل  
خوض الدماغ تزايا الموضع الذي تجلس فيه المرأة التي تريد مع قليل زبل  
حام واجعل في ذلك سبع شعيرات وادفنه في الارض حتى يبتئ الشجر يصير  
اربعة اصابع فخذنه ثم ادلك به يدك اسم به على وجهك ذراخيك ثم  
استقبل المرأة ولا تكلمها فانها تنسى خلقك ولا تطبق العبر عنك وبهذا  
الاسرار الخفية فاعرفه **صنفه** **سريع** **الخاص** **قال** خذ اظفار الابل

نصفه  
ساسان

واظفار كرا او قرا واسحقها حتى تضيق درور ثم اجعلها في قدر طلاء ولحمها الابن  
امراة شبت فانها تحرك ولا تطبق العبر عنك **وقال**  
اذا اخذت شمع عا حرك واما حلت الذوق ثم فرشته ناعما وخلطته بسويق  
واسقيه امرأة مالت اليك واجبت القرب اليك **صنفه** **سرطون الطوسي**  
**قال** اذا اخذت لسان صندع اخضر فوضعه على قلب امرأة ناعما  
اخبرك في نومها بجميع ما علفت في ذلك اليوم **قال** واذا اخذت فزلسن  
المرأة بشي امخ صندع اخضر وهي لا تعلم ثم نامت عليه فانها تحرك بك كل ما علفت  
في يومها. وكذلك اذا اخذت عنب الرقعة وعين كلب مبتت واصلح  
الحسن ثم ربطت ذلك في فوهة كتان ووضعت على شرة امرأة ناعما  
فانها تحرك بك كل ما علفت. **وقال** اذا اردت تعلم ان المرأة بكتر  
ام ثيب فمرها ان تاخذ ثوبه مقشرة وتختبرها بابرقة في عدة مواضع ثم تخبرها  
في فرجها ليلة فاذا اجبت فقم ولسنك بها فان وجدت رائحة النوم في  
فمها فهي ثيب وان لم تجده فهي بكر. **قال** وكذلك اذا اردت ان  
تعلم ان المرأة حامله هي ام غير حامله فاصنع بها كذلك فان وجدت رائحة  
النوم في فمها فهي غير حامل وان لم تجده فهي حامل. **قال** واذا اردت  
ان تعلم ان كانت حلت بذرا او اني فانظر اليه بعينها فان كان الكعبان  
صافيين فهي حامل بذرا وان كانا اخضرين فهي حامل بكارية واذا اردت  
ان تعلم المرأة هل تحل ام لا فمرها ان تاخذ زراوند وجا ونسحقه  
مع مراة بقر ثم تخلطه بعد طهرها ثم تحبها فان وجدت طوقه في فمها فهي



تجمل وان لم يجد ذلك فهي لا تجمل في كتاب العزروس اذا استربت المرأة  
 الجمل في اول حملها مرات ذيت قدرها قليلا بشراب لوت ذكر ان كان اللوت  
 ذكر او ان كانت انثى ولدت انثى وقال جالينوس اذا ابدوا  
 بالمرأة الطلق فليؤخذ برشا ورشان وفودنج بري وقرمانا وجهه  
 من كل واحد جو وويحق الجميع ويحق بدمس بان او زبيق ويؤخذ منه  
 درهمان ويزج بثلاثين درهما شرابا معزجا ياردا فانه يستعمل في وجع  
 الجنين ولا يشد عليها الطلق واذا اجتمعت البنية وعسر خروجها  
 فليؤخذ بذر الكرنب وبذر الحباري والحردل الابيض والمقل الاذرق  
 من كل واحد جو وويحق الجميع ويعطى ان وتجلد المرأة **في كتاب العزروس**  
 اذا تخربت المرأة في فرس او حافر فليست تسقط  
 البنية والولد واذا انحلت به بعد الحجام لم تجمل وعنه طلي ذكره نزاره جنة  
 سودا ثم جامع امرأة عقرها ولم تجمل من ذلك الحجام **في كتاب العزروس** قال اذا لم يسقط  
 البنية قبلت في ان يسقط المرأة سقيا من الحباري شربة والبول الصبان بشراب  
 فانها تسقطها **صفة دواء** يسقطها يؤخذ زراوند مدوج وجوف من كل واحد  
 جو وويحق الجميع ناعما ويحق بمرار بعقوبيل منه اشيافة وتجلد المرأة  
 فانها تخرج الجنين الميت والبنية واذا حملت المرأة وقت الحجام على انزانيا  
 لم تجمل وكذلك في اخطى الرجل بها ذكره واذا حملت المرأة فجاج الكرنب  
 او بزرع وما السداب وقت الحجام لم تجمل واذا اخذت عش اخطاف ورس  
 بما حار وصفي منه مقدار اربعين درهما وسقته للمرأة في حال الطلق سهل عليها

الولادة قال اذا اخذت المرأة حب الخروع ونقعت به يوما وليلة  
 اخذت منه بصوفة بعد طهرها وجامعها الرجل حلت من ساعتها وان خلط  
 ببول الابل او بنية وقلته المرأة بصوفة وجامعها الرجل حلت واذا  
 اخذت المرأة انفة الاريت واذا شربها بزل وحلها قبل الحجام حلت  
 واذا حملت المرأة صوفة قد لحقت ببول الكلب وقت طهرها ووطئها  
 الرجل حلت من ساعتها **في كتاب الحجام** انه جو يستعمل في منع المرأة  
 العاقرة يؤخذ جبر سقطل ومقل اذرق وشحم حنظل وغاريقون وتكونيا  
 من كل واحد جو وشحن هذه الادوية ناعما ويحق بها او تجب الشربة بصف  
 شفال **في كتاب الحجام** يؤخذ شنبه ناعما في درجيين سماق وزعفران وجرور  
 هوند من كل واحد جو وشحن الادوية ناعما وتذاب بمسل ثم يؤخذ صوفة  
 ونفسها في ديس ورد ونعصرها ثم نفسها في ذلك المسل والبروان ثم تجلد المرأة  
 بعد الفصل من الحيض ثلثة ايام ثم يجمع فانها تجمل **في كتاب الحجام** يؤخذ انفة  
 ابيض وبيع وعسل اجزا اسودا يرق وتخلط بالمسل ويستعمل ثلثة  
 ايام بصوفة وتام المرأة كل يوم ان تشرب عليه نشارة العاج فانها تجمل  
 ولو كانت عاقرة **في كتاب الحجام** يؤخذ درهم اصول السوسن وبيع الاريت  
 وصنع اللوز من كل واحد درهم يرق الجميع ناعما وتخلط بدمس البان وتؤخذ  
 صوفة وتكحل به المرأة تسعة ايام ثلث دفعات كل ثلثة ايام ثم يجمعها  
 الرجل فانها تجمل **في كتاب الحجام** يؤخذ عرار السمك ونفس فيها صوفة وتجلد  
 المرأة بها فليلد من بلسان او ديس ناريين فانها تجمل **في كتاب الحجام**



يوقد زعفران وبيعه ومصطكى من كل واحد وزن درهمين سادج  
 هندی درهم شمع ثلثة دراهم ودين تاردين ودين ورد مخلط قبل الادوية  
 وتخلط به المرأة بصوفه فهو جيد **صفة كحل** ينخرب به المرأة العاقر  
 فتجبل يوقد دار شيشان ووبراربن وسذاب يس بالسانية  
 ويخل ويحق شمع ويخذ اقراصا ينخرب به المرأة فانها بحرية **اقصد**  
 يوقد زبرنج اهر ومر وجوز السرو وميعه وباد اورد ورجل الفار  
 اجزا سوية يدق ويحق بشراب يخذ اقراصا وينخرب به المرأة بعد  
 الحيض فانها تجبل سريعاً **قال جابر بن حيان** اذا اردت المرأة  
 لا تجبل سن حديدية صديعة على مئتين وحدها يخرج من الصد واسفة  
 المرأة بما النعنع في كل شهر مرة وهي لا تعلم لم تجبل. واذا اخذت المرأة  
 حبة خروع وغضفت عينها وابتاعتها لم تجبل سنة كاملة وان ابتاعت  
 جنتين لم تجبل سنتين وكذلك كل حبة لسنة. واذا اخذت رطل خنافس  
 ووضع تحت راس امرأة حاله الحجام لم تجبل. وان اخذت سوكران  
 وحق بيض سحق بلس ركة وجعل في صرة وربط في خضد امرأة  
 الايسر لم تجبل مادام عليها. وان شربت من الرغوع التي تم الجبل اليها  
 لم تجبل **قال الهندي** اذا اردت ان تزوب البقرة من المرأة فلما  
 تقار من صرتها ولاعز على جارية زوجها فاسفها دماغ ارب بشراب  
 وهي لا تعلم. وان سفيت عراش ذيب وهي لا تعلم ذهبت غير تداو  
 كذلك اذا سفيت سرطانا بحريا وما يذهب البقرة على نغم بعض

النفاس

النفس ان نسق المرأة غبار دمشق الشعير بما المطر فهو جيد كذلك **في الحجام**  
 اذا شدت في مقنعة امرأة دوقة حرا وهي لا تعلم ما جت شهوتها  
 امرا عيطا. واذا اخذت من الزنجار جزوا ومن الشادر نصف جزوا  
 جعلتهما في الماء الذي يستقي به المرأة اغفلت وطلبت الحجام. واذا اخذ  
 الاقوان والابيل والاشنان الاخضر من كل واحد جزو يسحق ويحق  
 برهم ابيان ومحنة المرأة بانت شهوتها وطلبت الحجام. واذا اخذت  
 قضيب الثور وجفت في الظل وشرط لمرارة منه وزن مثقال ينيد صرف  
 قطع شهوة الحجام. وان قضيب الذيب كس لا تراه الشمس بل يكون  
 ذلك فيل طلوعها او بعد غروبها ثم يحفف في الظل ويسحق وسفينة  
 الامرا فانها تنفض الرجال وتذهب عنها شهوة الحجام. واذا اخذت  
 شجرة مريم وسحقها وحقها بما النعنع وحقها في نصف رائق وسفيت  
 المرأة انقطعت شهوتها سنة وجنتين سنتين. ومن اخذ من ماء  
 صلبه به ورد الغبير اثم امر على امرأة اطاعة واتبعته **من كتاب**  
 منافع الاطباء من اخذ الحجام وهو الحزن الزرقا الذي يخرج يحكمها كلون  
 النيل فاكحل بها على السهم امرأة ثم نظر اليها ونظرت اليه كلعت به لوقتها  
 وابتعته حيث اراد والحزن الذي كلون النيل اذا كان يحكمها ايضا  
 واكحل به رجل على السهم امرأة وذكر ما يريدها ثم نظر اليها فانها توافقه  
 على ذلك سريعاً **قال** مولف الكتاب وقد رأت هذه الحزن مع  
 رجل من اهل صقلية في ارض دمشق وهو جيد يلعج حال **من كتاب**





تنبيه : المصور هنا ليس جميع محتوى كتاب الإيضاح، وإنما هو الجزء الثاني المختص بأسرار النساء. ومعلوم أن كتاب الإيضاح فيه جزءان، الأول منهما فيه بيان أسرار الرجال، والثاني منهما فيه بيان أسرار النساء، فليتأمل. (ابن حرجو الجاوي).